

# MissionsVisionen

3 / 2010

EVANGELIUM TILL ALLA LÄNDER



Guds  
**hjärta**  
slår för varje  
enskild människa  
på jorden



**Lester Sumrall**  
Missionspionerens  
liv inspirerar

**Apurimac i Peru**  
Quechua-folket får vård  
och evangelium

**Thailand**  
Nehemee och Rattirat  
för budskapet vidare



# Den första missionsbefallningen

## 3/2010 MissionsVisionen INNEHÅLL

### 2 LEDAREN

Den första  
missionsbefallningen

### 3 AKTUELLT

Så här för ETAL ut  
evangeliet och hjälper

### 4 VÅGA LEVA

Vad du gör av livet är  
din gåva till Gud

### 6 THAILAND

Nehemee och Rattirat  
Phawcome som exempel

### 8 MISSIONSPIONJÄRER

L. Sumralls (1913-1996) liv  
inspirerar och undervisar

### 10 GLORY BACKMAN

Benådad två gånger – från  
fängelse till evangelist

### 12 APURIMAC I PERU

Sjukskötare och läkare  
får plats

**D**en första missionsbefallningen i Bibeln hittar vi i 1. Mos. 1:26 ”Var fruktsamma och föröka er och uppfyll jorden! Lägga den under er och råd över...”. Då fanns det bara två människor på jorden. Gud kunde, om han så hade bestämt, att i stället för att skapa 2 människor skapa 2 miljarder. Men Gud valde att mänskligt liv skulle föras vidare genom människor. När Jesus ger sin missionsbefallning i Matteus 28 använder han samma princip. Andligt liv skall föras vidare genom människor.

Till det yttre var Jesu lärjungar långtifrån perfekta. De hade en inre kamp med otro (läs Markus 16). De var rädda för andra människor och samlades innanför låsta dörrar. De brottades med sin kallelse. De var på sätt och vis mycket mänskliga. Men ändå, Jesus gav dem uppdraget att göra folken till hans lärjungar!

Hemligheten till att evangeliet kom att predikas med framgång var inte deras egen fromhet (Apg. 3:12) utan det faktum att Jesus själv lovade att garantera evangeliets framgång. Samma löfte gäller för dagens mission. Jesus lovade att själv vara med och stadfästa missionen med under och tecken. Vi kanske inte vet och kan allt inom mission men lärjungarna i Matteus 28 var i samma situation. För dem blev missionen en hjärtesak, precis som den är för oss.

Det var inte änglar som fick dessa löften utan människor som du och jag. Vi är hans samarbetspartners. Vi har fått del av hans liv och vi vill ge livet vidare. Detta har aldrig betytt att alla blir missionärer i andra länder, men det betyder att Jesus vill involvera oss alla.

Vi fick för en liten tid sedan ett mail från Indien där organisationen ”Love India” visade sin tacksamhet för det understöd för barnhemmet i Delhis slum som ETAL är med och finansierar. Detta tack hör till er alla som har ett hjärta för ETALs arbete.

Visionen att sprida evangeliet kommer alltid att finnas tills Jesus kommer tillbaka. Missionsbefallningen var inte exklusiv till bara några få. Nej, den berör oss alla. Kanske din del är att ge en uppmuntran eller gåva. Kanske Gud lägger vissa arbeten eller länder på ditt hjärta att be för. Kanske några av er får förmånen att leda människor i andra länder till en levande tro.

Ingen vet den exakta siffran men kanske 4 eller 5 miljarder människor fortfarande saknar en personlig tro på hela mänsklighetens frälsare, Jesus Kristus. Låt oss göra vår del i missionen ”tills alla har hört”. •

**MissionsVisionen**  
gratis informationstidning  
som ETAL - Evangelium  
Till Alla Länder rf. ger ut

**Ansvarig utgivare:**  
Tom Lipkin

**Medverkat i denna tidning:**  
Tom Lipkin, David Sterling,  
Anki Sandvik, Juha Kotisaari,  
Kati Lillbacka, Glory Backman,  
May-Gret Axell

**Design och layout:**  
Kati Lillbacka

**Feedback och  
adressändringar:**  
ETAL, Kvarngatan 15  
65100 VASA  
tel: (06) 317 6000  
sms: 044 017 6000  
info@ekm.nu  
www.ekm.nu

**Bank:**  
Sb Aktia: 497010-217832  
IBAN: FI04 4970 1020 0178 32  
BIC: HELSFIHH  
Sampo Bank:  
800017-70320192  
IBAN: FI22 8000 1670 3201 92  
BIC: DABAFIHH

**Insamlingstillstånd:**  
OKH 682A  
Åland: 260 K14

**Tryckeri:**  
Ykkös Offset, Singsby



# Så här för ETAL ut evangeliet och hjälper

## KAMPANJER OCH BIBELSKOLOR

Vi sprider evangeliet och tränar arbetare. Senast stödde vi kampanjer i Sri Lanka och Deli Tua, Indonesien. Under pågående år har vi tränat blivande arbetare på bibelskolorna i Indonesien, Thailand och Kenia. Hittills har vi under 2010 kunnat satsa 25 050 euro till dessa ändamål. •

## BARNHEM

Vi hjälper barnhemmen i Kenia (Kisii, Nyabisimba) och Indien (New Delhi). Barnen får husrum, mat, kläder och undervisning. Hittills har vi under 2010 genom trofasta givare och partners kunnat hjälpa dessa barnhem med 9 150 euro. •

## EVANGELIETS ARBETE I ISRAEL

Vi stöder mission i Jerusalem, (Beit Hayeshua), Tel Aviv (Messianic Outreach Centre Dugit) och Betlehem (Immanuel Church of Bethlehem). Hittills under 2010 har vi skickat till dessa ändamål totalt 3 800 euro. •

*Tack att du når och hjälper med oss!*



Kampanjen i Sydostasien födde fram bestående frukt! En man som är en uppsatt person inom teindustrin i området hade tidigare ställt till med problem för de lokala troende i området men blev helad och frälst under kampanjen. Den mannen och hans familj kommer nu till församlingen.

En lokal pastor till David Billström, Pionjärmission

På barnhemmet i New Delhi pågår ett stort tillbyggningsprojekt. Nuvarande utrymme räcker inte till att kunna hjälpa alla nödställda barn. Tack för ditt stöd till barnhemmet!

Pastor Jey Jeyaseelan, Love India Evangelical Trust

Tack för ditt stöd och dina förböner! Vi vet att vår Gud och Frälsare bringar hopp. Vi ser människor bli frälsta, arbetet går vidare och församlingen växer både andligt och fysiskt.

Pastor Nihad Salman, Immanuel Church of Bethlehem



Missionär och evangelist  
DAVID BILLSTÖM från Sverige  
Lö 30.- sö 31.10. TAMMERFORS, Treen Kristillinen Yhteisö  
Ti 2.11. VIRRAT, Vapaakirkko-srk  
Ons 3.11. KERAVA, Cityseurakunta  
To 4.11. RIIHIMÄKI, Uskon Yhteys-srk  
Fre - Sö 5.-7.11. KUOPIO, Metro-srk  
Se lokala tidningar för mer information.  
Välkommen att höra de goda nyheterna.



## Våga leva

Text: Tom Lipkin

“Livet är **Guds**  
**gåva till dig,**  
vad du gör av  
livet är  
**din gåva till**  
**Gud”**

**S**om ung kristen läste jag en slogan "Livet är Guds gåva till dig, vad du gör av livet är din gåva till Gud". Låt oss se närmare på det förstnämnda. Ditt liv är Guds gåva till dig. Precis som föräldrar gläder sig när deras barn andas inspiration, liv och livsglädje gläder sig vår Far i himmelen när hans barn utstrålar samma liv.

### Våga vara dig själv

Visst, livet för med sig ansvar och plikter, men själva livet är så mycket mer! Jesus sa: "Jag har kommit för att ni (även MissionsVisionens läsare) skall ha liv och liv i överflöd". När jag var ung i tron blev det vi kallar "världen" något av "stora stygga vargen" som jag hela tiden skulle akta mig för. Med den attityden upplevde jag lätt människokofruktan. Jag försökte vara "andlig" men jag hade inte förstått djupet av den frihet till vilken Kristus hade kallat mig (Gal. 5:1).

Jag förstår nu mycket bättre att vara "andlig" betyder många gånger att våga vara sig själv. När vi vågar vara oss själva, även med de brister och svagheter vi har, kan vi mycket lättare relatera till varandra och hjälpa varandra. Ett yttre beteende utan ett inre liv (som fariseerna på Jesu tid) kan inte dra någon till Gud. På ett sätt är det gudomligt att våga vara mänsklig. Oberoende om du är ny eller gammal i tron så är ditt liv Guds kärleksgåva till dig. Våga leva det livet fullt ut!

### Våga gå vidare

Livet innehåller många positiva utmaningar. För barn kan den första skoldagen vara en utmaning. Det nya och okända känns som en utmaning. Men i detta nya finns en stor välsignelse.

Mission är en positiv utmaning med en stor välsignelse som följd. Mission är många gånger valet att våga göra det man aldrig gjort förr. Samma princip gäller ditt liv. Våga ta emot nya utmaningar. Våga göra det som du aldrig gjort förr. Precis som ett barn i det naturliga behöver tränas att göra nya saker behöver vi detsamma. Även i den "lilla" utmaningen kan det finnas en stor välsignelse. Var aldrig rädd att använda de "talenter" som Gud lagt ner i dig!

### Våga – även om du kan misslyckas

Gud tog en risk när han skapade människan. Människan kunde falla i synd och vända Gud ryggen. Precis detta hände, men misslyckades Gud? Nej, ända sedan Adams misslyckande i Eden trädgård har Gud alltid haft en räddningsplan när vår förmåga har varit bristfällig. Petrus "misslyckades" inte när han gick på vattnet men tycktes sjunka. Han fick bara ett ytterligare bevis på Guds trofasthet. Även om vi inte alltid lyckas i allt kommer Gud aldrig att misslyckas i att visa sin trofasthet mot oss.

### Våga njuta av livet

I Eden skapade Gud träd som var "sköna att se på" och "goda att äta av". Allt detta goda kommer från Guds hjärta. Hela himmelen gläder sig när du vågar glädja dig av Guds godhet. Vi vet alla att allt i livet är varken lätt eller en njutning. Men jag vill att du skall se Guds hjärtelag mot dig. Det finns något i Guds hjärta som gläds när du tillsammans med honom gläds i livet!

De mesta som finns i vår omgivning är inte synd. Att idka olika intressen är inte synd. Gud skapade dig med en själ som behöver både vederkvickelse och förny-

**Petrus "misslyckades" inte när han gick på vattnet men tycktes sjunka. Han fick bara ett ytterligare bevis på Guds trofasthet.**

else. När din själ mår bra är det lättare för din ande (ditt hjärta) att må bra. Då bränner du inte ut dig utan livet blir en upptäcktsfärd som ger dig mening och innehåll. Kom ihåg – Gud har omsorg om hela dig!

### Våga tro att ditt liv betyder något!

Hela bibeln är full av "vanliga" människor som på något sätt mött Gud. Man kan möta Gud på ett "försiktigt" sätt som Nikodemus eller på ett radikalt sätt som Paulus. Poängen är att Gud vill uppenbara sig för den "vanliga" människan. I apg 16 predikade Paulus för några vanliga kvinnor. För oss verkar dessa kvinnor mycket vanliga men för Gud betydde dessa kvinnor så mycket att vi kan läsa om dem i bibeln!

De flesta av oss tycker sig vara en vanlig människa. Men då är vi de människor som är viktiga för Gud. Våga tro att ditt liv betyder något, både för Gud och för de människor du har omkring dig. För oss inom Etal betyder du något! •



Marvin Enos predikar i Nehemees församling. Tolken Pornnapha hör till de anställda i WIBI.

## Bestående frukt

Text: Anki Sandvik. Bilder: Marvin Enos



### Fakta om Thailand

Befolkningsmängd:

65 998 436

Yta: 513 120 km<sup>2</sup>

Förväntad livslängd: 73,1 år.

Religioner:

buddhister 94,6 %

muslimer 4,6 %

kristna 0,7 %

andra 0,1 %

Källa: CIA World Factbook

**B**ibelskolan World Impact Bible Institute (WIBI) i Chiang Mai, norra Thailand, har haft ett fruktbarande arbete i mer än 14 år. Pastorena Marvin och Anna Enos har fått uppleva hur deras gensvar på Guds kallelse haft ett inflytande både i Thailand och i andra länder genom de 300 elever som gått bibelskolan. Mer än 100 är i heltidstjänst för Herren.

### Nehemee och Rattirat lyder Guds kallelse

Pastor Nehemee Phawcome och hans hustru Rattirat har gått bibelskolans treåriga pastorutbildning. År 1997 körde Nehemees pappa sin 18-åriga son till bibelskolan, knäböjde vid bilen och bad Gud verka i Nehemees liv. Sonen hade varit i svårigheter sedan han var 15 år, men beslutat att han vill gå

bibelskolan och göra något vettigt av sitt liv. Han mötte sin blivande hustru på bibelskolan. De gifte sig efter att ha avslutat sin utbildning och har idag två barn; sonen Daniel, 10 år, och dottern Manna, 3 år.

### Till buddistisk område

Efter att ha fullföljt den treåriga pastortutbildningen var paret Phawcome anställda av WIBI i ett par års tid och verkade därefter ca ett år i en församling i Bangkok. Bibelskolundervisningen och träningen under erfarna ledare och mentorer gav en gedigen grund att stå på när Herren kallade dem att starta en församling i provinsen Maha Sarakham i nordöstra Thailand. Detta område, som är Rattirats hemstrakter, är starkt buddistiskt. Församlingen som startades för 7 år sedan och har nu



Anna och Marvin Enos med sin medarbetare Linda, med pastor Udos fru samt med flickorna från barnhemmet.



På lunch med pastor Nehemee, Rattirat och deras dottern Manna.

## Över en tredjedel av WIBI-bibelskolans utexaminerade studenter tjänar Herren på heltid. **Nehemee och Rattirat Phawcome** är två av dessa.

mer än 60 medlemmar. Såväl Rattirats mor som två bröder kom till tro och den äldsta brodern, Udon, verkar idag som andre pastor. Han studerar per distans på WIBI och tränas av sin mentor, pastor Nehemee.

### **Församlingsbyggnaden blir för liten**

Den första kyrkan byggdes av träpålar, bambu och gräs på mark som donerades av Rattirats mor, som på den tiden var buddist. Numera har de en stabil cementbyggnad med plats för 75 personer. Församlingen växer snabbt och snart kommer byggnaden att vara för liten.

### **Också ett barnhem**

Paret Phawcome har även startat ett barnhem som för tillfället hyser 17 barn. Ibland har det varit ekonomiskt

tuffa tider och vid ett tillfälle sålde pastor Nehemee sin vigselring för att få mjölk och mat till barnen. Pastor Nehemee och Rattirat är ypperliga exempel på överlåtna troende vilkas hjärtan är berörda av Herren och som är villiga att lägga ner sina liv för att fullfölja det uppdrag Gud gett dem.

### **Till Laos**

Förutom att vara lokal pastor är Nehemee ansvarig för 15 församlingar i Laos. I februari 2010 åkte pastor Nehemee till Laos för att hjälpa med ett kyrkbygge. Till följd av den politiska situationen i landet byggs kyrkorna ofta som vanliga bostadshus.

### **Till angränsande provinser**

Förutom arbetet i församlingen i sin egen provins har pastor Nehemee

startat cellgrupper och utåtriktade arbeten i tre angränsande provinser. Genom dessa arbeten har många fått möta Jesus och fått sina liv helt förvandlade. Ett exempel på detta är en 40-årig man som var alkoholist med spelberoende, men som idag lever i Guds välsignelser; både hans hälsa och familjerelationer är upprättade.

Nehemee och Rattirat är två exempel på frukt från WIBI. I Joh 15:16 säger Jesus att Han både utväljer och sänder för att bära bestående frukt. Detta är så uppenbart i Thailand bland annat genom de många f.d. bibelskoleleverna som idag helhjärtat tjänar både Herren och sina medmänniskor. •

# Lester Sumralls liv inspirerar lika mycket som det undervisar



Översättning: May-Gret Axell. Bilder: Lesea Global



Lester Frank Sumrall (f. 13.2.1913 i New Orleans, Louisiana, USA). Den unge Lester insjuknade som 16-åring i en allvarlig tuberkulos. Efter ett års sjukdom hade han magrat till det obefintliga och levde i dödens käftar. Familjeläkaren skrev t.o.m. ut hans dödsattest en kväll – så nära döden var Lester. Just den natten såg Lester en syn, där en stor Bibel fanns på den ena sidan av hans säng, och på den andra sidan fanns en likkista. Den natten bad Lester Gud förlåta hans synder och lo-vade tjäna Gud hela sitt liv.

Lester dog alltså inte den natten. I stället inträffade ett under och Gud botade honom. Redan inom loppet av några veckor åkte Lester iväg för att berätta sin historia för var och en, som bara ville lyssna. Stad efter stad fick höra om Guds mirakulösa handlande i hans liv.

### Synen från helvetet

År 1931 fäste Gud Lesters uppmärksamhet på hans motiv. Lester hade lovat predika evangeliet, men i sitt hjärta hade han inte en verklig nöd för människorna. Gud gav honom en ny syn, där människomassor var på väg mot sin undergång. Den natten blev Lester förkrossad i sitt hjärta, och han fick en nöd för de förlorade. Gud kallade Lester att bli en internationell evangelist, som proklamerade evangeliet till alla länder. Lester var efter detta aldrig mera den samme.

”Jag är inte nöjd, om jag inte vinner  
en miljon själar för Jesus varje dag”  
– Tri Lester Sumrall

### Över hela världen

Ett och ett halvt år senare inledde Lester ett samarbete med Howard Carter. De reste över hela världen under andra världskriget och predikade evangeliet. Senare träffade Lester missionären Louise Layman och de gifte sig i september 1944. De fick tre söner under åren 1946-1953 som gåva från Gud.

### Mirakler och väckelse på Filippinerna

År 1950 kallade Gud Lester och hans familj till Manilla, Filippinerna. Arbetet var tungt och svårt ända tills en besatt flicka gav internationell publicitet. Gud bad Lester be för flickan. Flickans befrielse och helande fick stor uppmärksamhet i media och det blev omskrivet överallt. Hela landet öppnades upp för evangeliet. Väckelsemöten arrangerades i sex veckors tid och besökarrantalet kan t.o.m. ha uppgått till 60 000. Under dessa veckor blev 150 000 människor frälsta. En känd, förlamad skådespelare helades också och teamet fick mera medial uppmärksamhet. En jurist som hade gått med kryckor i tolv år, förvånade också människorna genom att gå bort från mötet viftande med sina kryckor och fullkomligt helad.

### Lesea-organisationen grundas

I början av 1950-talet grundade Lester Sumrall en organisation, vars vision var att bygga upp evangelistiska centra på

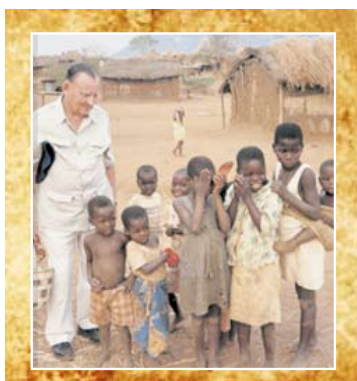
strategiska platser världen över. Organisationen fick år 1957 namnet Lesea (Lester Sumrall Evangelistic Association). Evangelistiska centra grundades bl.a. i Brasilien, Israel, Hong Kong och på Manilla, Filippinerna samt i South Bend, Indiana.

### Medie-nätverk som når ut

År 1968 grundade Lesea en lokal radiostation, som senare växte till ett helt medie-nätverk inkluderande lokalradio-, kortvågsradio-, TV- och satellitstationer. Detta nätverk gick under namnet Lesea Broadcasting.

### Mätta de hungrande

Hjälporganisationen Mätta de Hungrande (Feed the Hungry) uppstod efter Guds tilltal till Lester i Jerusalem år 1987. Gud bad Lester påbörja De sista tidernas Josef-program för att mätta de hungrande.



Väl inne i 1990-talet växte och utvidgades Leseas alla arbetsformer allt mera. Dr. Sumrall predikade fortfarande i församlingar, TV och för världens hungrande. Under hans livs sista 3,5 år gjorde han prediko- och hjälpförsändelse-resor till över 30 av världens länder. Han tjänade totalt i 110 länder, bl.a. i Sovjetunionen, Tibet och Kina under sitt liv. Han skrev också 130 böcker.

### Hem till Herren

Den 28 februari år 1996 förflyttades Dr. Lester Sumrall ur tiden in i evigheten. Både arbetet med Lesea-organisationen och Feed the Hungry fortsätter likväl, när och ger mat till människor i jordens alla hörn såväl andligt som fysiskt. Det finns inte minsta tvivel om, att Lester Sumralls arbete inte skulle bära bestående frukt. Hans liv har också inspirerat många att föra Guds Goda Nyheter vidare till vår egen generation på ett sätt, som lämnar ett evigt arv efter sig. •

Källor: [www.lestersumrall.org](http://www.lestersumrall.org) samt  
[www.healingandrevival.com](http://www.healingandrevival.com).

Mera uppgifter om organisationen  
Mätta de Hungrande under adressen:  
[www.feedingthenations.org](http://www.feedingthenations.org)  
[www.feedthehungry.org](http://www.feedthehungry.org)  
[www.ruokkikaanalkaiset.fi](http://www.ruokkikaanalkaiset.fi)

# Benådad två gånger – från fängelse till evangelist

Glory Backman mötte Jesus  
i Bangkoks fängelse, där  
hon avtjänade ett straff för  
heroinsmuggling. I dag är den före  
detta hippien en kraftfull evangelist.

Översättning: May-Gret Axell  
Bilder: Glory Backman



< Kamaguta, Kenya. Efter kampanjen  
fylldes den lokala församlingslokalen  
till bristningsgränsen och barnen  
hamnade utanför.

Holy Stadion, Semarang, Indonesien



**G**lory Backman är en kvinna, som hela Finland kände för mera än 20 år sedan som ”knark-Eva”. Hon lyftes fram i kvällstidningsrubrikerna i början av 1980-talet efter att hon blivit fast för narkotika-smuggling på Bangkoks flygplats. För det brottet hamnade hon i fängelse efter att ha dömts till en 17 års fängelsedom. I fängelset kom hon till tro och blev toltalt fri från alla droger. Då hon hade avtjänat knappt tre år av domen benådade Thailands kung henne.

Efter att Glory befriats från fängelset återvände hon till Finland och gick på Bibelskola, där hon träffade Mats Backman. De gifte sig, och så hade den före detta narkomanens liv totalt revolutionerats på några år.

På grund av den omvälvning som skett i Glorys liv, ville hon för alla berätta glädjebudskapet om Jesus, som förvandlar varje människas liv, om man är villig att vända om. Gud ledde Glory inte bara att predika i Finland utan också till internationella arenor, och tillsammans med sin familj reste hon i årtal på missionsresor över världen.

### Fängelsetider

En lärdom som Glory genast efter sin frälsning fick ta del av var, att ett liv som kristen inte hörde ihop med lögn. Under de första fängelsemånaderna behandlades Glorys fall tre gånger i domstol. Varje gång påstod hon lögnaktigt, att hon var oskyldig.

Glory var rädd. ”Jag tänkte, att jag aldrig blir fri, om jag erkänner, att heroinet tillhörde mig”.

Efter att ha bett med en finsk missionsnär, som besökte henne i fängelset, fick

Glory ett profetiskt tilltal. Enligt detta skulle Gud öppna fängelseportarna, om hon bara talade sanning. Därefter ändrade Backman sig och erkände sig skyldig.

Glorys dom blev ett 16-årigt fängelsestraff, och nu var hon nära att fullständigt bryta samman och började återigen använda heroin som tröst. Då hon ertappades fick hon som straff sitta i ”mörka rummet”. I just detta mörka rum fann Glory slutligen evangeliets ljus och mötte Gud. Också Bibeln började öppnas upp för henne. ”Orden tycktes hoppa ut ur sidorna och det kändes som om boken var skriven personligen för mig”, berättar Glory.

”Efter det använde jag varje ledig minut att studera Guds Ord, trots att de andra ansåg mig galen. Jag började också snart vittna. Jag talade om Jesus med varenda människa.”

En av missionärerna, som hade besökt Glory i fängelset, berättade också för henne om dopet i den Helige Ande. En dag bara upptäckte Glory, att hon talade underliga ord på sitt bönespråk.

”Jag var i ett eländigt fängelse – så vitt jag förstod i ytterligare 15 år – men jag visste, att Gud bodde i mig, och jag var verkligen lycklig”, säger Glory. Hon prisade Gud och evangeliserandet började också bära frukt, allteftersom thailändarna kom till tro.

Glory Backman blev benådad efter att ha suttit av sin fängelsedom i Bangkoks fängelse i två år och nio månader.

### Evangelium till hela världen

Efter att Glory hade återvänt till Finland, reste hon runt i skolorna som evangelist och berättade om farorna med droger. Den första missionsresan utomlands gick till Sri Lanka. ”Jag vittnade i ett litet husmöte på landsbygden. En kvinna som plågades av demoner, ville ha förbön, och när jag lade mina händer på hennes huvud, flög hon till andra sidan av rummet”, berättar Glory.

### Nästa mål: ön Borneo

Människorna i olika delar av världen lever i stort mörker. Detta faktum stoppar inte Glory Backman. Tvärtom. Hennes egen erfarenhet har övertygat henne om, att varje ”mörkt rum” är en idealisk plats att finna Guds ljus på.

”Jag är evangelist till 100 %. Jag älskar att predika i kampanjer, att se under och mirakler”, säger Glory. ”Jag har bott i främmande länder, predikat i Indonesien, på Kuba, i Indien och i många andra länder, sett tusentals människor komma till tro, bli befriade och uppfyllda med Helig Ande”.

De närmast kommande stora kampanjer, som Glory Backman predikar i, är i Indonesien, på ön Borneo: Mentrado 29. – 31. oktober och i staden Singkawang 4. – 6. november. I staden Singkawang är majoriteten ”kristna kineser”, som fortsättningsvis tillber andar och säljer sina döttrar som hustrur till män för några hundra dollar.

”Vi har betrotts med ett uppdrag, till vilket vi behöver vänner av mission.”

”Mitt hjärta brinner med Guds eld för Asien. Gud har i sin väldiga kärlek till människorna frälst oss och gett oss en mening med livet för att gå ut och proklamera de goda nyheterna till en mänsklighet som kämpar i mörkret. Undervisande, proklamerande, befriande och helande människor. Vi har betrotts med ett uppdrag, till vilket vi behöver vänner av mission”. Är du en av dem? •

Källor: Charisma Magazine, Kokonainen och Glory Backman





## Sjukskötare och läkare får plats på ett missionssjukhus i Peru



Quechua-folket, ättlingar till Inkaindianerna, lever sedan lång tid tillbaka i social misär. Genom att publicera denna artikel vill ETAL vara med och hjälpa detta folk att få bättre levnadsförhållanden.

### Bakgrund

I Apurimac i Peru lever ca 80 % av indianerna i stor fattigdom. Behoven inom hälsovården är också stora. Detta märks genom den höga spädbarn dödligheten och låga förväntade livslängden. I Apurimac är nästan 35 % av ketsuerna analfabeter och ca 50 % har en maskparasit. Levnadsförhållandena är också dåliga. De flesta har inte wc-utrymmen i sina lerhyddor. Det finns bara 4 läkare per 10 000 invånare.



### Diopsi Suyana sjukhuset är ett Guds under

I området där quechua-folket bor har man byggt ett missionssjukhus, vilket togs i bruk år 2007. Detta icke-vinstdrivande sjukhus, som heter Diopsi Suyana (betyder "Vi litar på Gud"), startades genom en vision som Herren gett till två kristna läkare, dr Klaus och Martina John.

möbler och förnödenheter till sjukhuset. I detta nu arbetar ca 30 missionärer tillsammans med 80 peruaner på sjukhuset. Till och med juli 2010 hade 50 000 patienter besökt sjukhuset. I de moderna utrymmena finns 50 bäddplatser, 4 operationssalar, 12 rum för poliklinikmottagning, en intensivavdelning med 5 platser, laboratorium, röntgenavdelning, där det finns datortomografi, fysioterapi, tandläkar- och ögonläkarkliniker.

### Brist på arbetstagare

Sjukhuset är ett bevis på Guds kärlek. I samband med poliklinikbesöken och vården ges andligt material åt patienterna och man ber också för dem. Också du kan vara del av detta Guds verk. På sjukhuset finns en stor brist på yrkeskunniga sjukskötare, läkare och tandläkare. Är du den person, som både har yrkesutbildning och en längtan att åka ut i några år för att arbeta bland quechua-folket? Sjukhuset kan inte betala lön, men bostad ordnas. Också intensivkurser i språket ges i början av missionsvistelsen.

Dr Klaus kommer att vara en vecka i Finland i slutet av november. Då har han möjlighet att träffa de som är intresserade att åka till sjukhuset i Peru. Ta kontakt med Diopsi Suyana. •

Läs mera under adressen [www.diospi-suyana.org](http://www.diospi-suyana.org) eller skicka e-post till [info@diospi-suyana.org](mailto:info@diospi-suyana.org)

Sjukhuset fungerar på basen av gåvor från utomstående. Redan nu har 40 000 enskilda personer och 170 företag från olika delar av världen donerat pengar,